

84

к 59

КОЗЛОВА Е. В.

ДЪБИМ МОРТ



44-89-08

КОНТРОЛЬНЫЙ ЛИСТОК

СРОКОВ ВОЗВРАТА

КНИГА ДОЛЖНА БЫТЬ
ВОЗВРАЩЕНА НЕ ПОЗЖЕ
УКАЗАННОГО ЗДЕСЬ СРОКА

Колич. пред. выдач.

~~25.04.09~~

12.08.14

84
04 11

84
K 59

ЕЛЕНА КОЗЛОВА

ЛЫМ МОРТ



Висътъяс, пьеса

СЫКТЫВКАР
КОМИ КНИЖНОЙ ИЗДАТЕЛЬСТВО
1997

356149

Коми республиканская
ДЕТСКАЯ БИБЛИОТЕКА
ул. Маршала
Сыктывкар

84.2 Рос—Коми
К 59

Серпасалис *О. И. Павлюк*

Козлова Е. В.

К 59 Лым морт. Висьтъяс, пьеса.— Сыктывкар: Коми книжной издательство, 1997.—48 л. б.

ISBN 5-7555-0588-8

Елена Козловалон тайо коймод книга, кодос сийо дасьтис челядьлы лыддьом выло. Водзаяссö — «Лöз клянича» да «Ме да Ивук вокöй» — челядь тодоны да радейтоны.

Сылон гижодъясын нывкаяс да зонкаяс абу век кывзысьсысьсь. Мукöддырйи найо зэв на и ышмысьсь да асныраось. Но ставныс найо эскöны бурö, вичысьöны олмсьыс мича мойд.

И сийö волывлö...

Тайон и кыскöны ас дорас сылон висьтъясыс.

84.2 Рос—Коми

К $\frac{4803310100 - 024}{M 128 (03) - 97}$ 4 — 97 м

ISBN 5-7555-0588-8

© Козлова Е. В., 1997
© Павлюк О. И., художник, 1997
© Коми книжной издательство, 1997

ЛЫМ МОРТ

Висьт



ым морт йылысь Дима медводз батысянныс кыліс. Садьмис өти шондіа асылö: батыс водза-водз ветлöма нин чери кыйны, пукаліс öбедайтис да висьтавліс мамыслы:

— Лыя вывсьыс зэв гырысь морт кок туй аддзылі, менам кок туйысь кык пöв ыджыдджык. Мортлөн сэтшöмыс оз вермы лоны, да и коді сәті көмтöгыс ветлөдлас?

— Гашкө, ошлөн да?

— Абу, ме ылөдзкодь ветлі. Ошкыслөн öд гөгрös, а тайö кузьмös, да ош кө öд, и гыж коркө лэдзліс.

— Мый нö, чайтан, вöрса либö васа? — эскытöма серöктыштис мамыс.

Но батыс эз нюмды, мыйкө мөвпаліс.

— Ме думысь, Лым морт тайö, сәсся некодлы.

— Бать, коді сійö Лым мортгыс? — звирк чеччыштис крöватъысь Дима.

— Пöль на висьтавліс, олö пö Из дорас Лым морт.

— Кутшöмджык сійö? Бур вöчысь али лөк вöчысь? — юасьö Дима.

— Ыджыд тушаа пö да гöна зверь ку паськөм новлö. А бур ни лөк оз вöч. Олö и олö, йöзыслы оз петкөдчывлы.

И йӱзыс сыысь оз повны.

— Ӧтнас олӧ?

— А код сійӧс тӧдӧ... Ён, сюсь, а йӱзсӧ ас дорас оз сибӧд.

Дималы тайӧ сёрниыс юрас коли. Юасис батыслысь местасӧ, кытысь кок туйсӧ аддзыліс. Некымынысь сэтчӧ ю дорас лӧччыліс, гашкӧ пӧ, вылысь на волас. Но некодӧс эз аддзыв. А сӧсса Дималы тайӧ мӧвпыс висьӧм кодъ лои: сэтшӧм окота аддзывны Лым мортӧс.

Гожӧмбыд Дима вӧр дорӧ ли, вадорӧ ли мунӧ, кыйкъялӧ, оз-ӧ кытыськӧ мыччысьлы.

Но аддзывны шудыс эз усь. Гажа гожӧмыс коли, мича рӧмӧн сярвидзысь арыс кылаліс. Со и кодздӧдіс, медводдза лым уси. Да ӧти войӧн сэтшӧма шлапкӧма, кык весът судта. Ёна и нимкодясис Дима лымйыслы. Кильчӧ дортыс котраліс, быгласис, ворсіс.

Мӧд луннас Дима висьмис.

Сійӧ пукаліс ӧшинь дорын да видзӧдіс ывлаӧ. Ывлаыс шондӧдыштӧма, тулысын моз вияліс войтва, му вылас лымйыс ляпкалыштӧма, сылыштӧма. Дзик ӧшинь улас, сылыштӧм лым вылас тӧдчисны зӧв ыджыд кок туйяс, кок туйястыс лымйыс дзик нин муӧдзыс сылӧма. Дима эз эскы аслас синъяслы. Сійӧ шапкатӧг и вылыс паськӧмтӧг уськӧдчис ывлаӧ. Бур, мый гортас некод эз вӧв.

Котӧртіс ӧшинь улас. И збыль. Сы ыджда кок туйяс. Волӧма! Волӧма! Радліс Дима. Рытнас висьталіс батыслы. Но батыс ни мамыс сылы эз эскыны, аслад пӧ кок туйыд, сӧмын сылӧма да ыджыдӧн кажитчӧ. И весьшӧрӧ найӧс Дима эскӧдіс.

Рытнас Димаӧс биаліс, сылӧн ыпъяліс чужӧмыс, став мыгӧрыс сотчӧмӧн сотчис. Сійӧ куйліс вольпасын да

мөвпаліс Лым морт йылысь, нимкодясис, мый сійö воліс. И со вöтын нисьö вемöсын керка öдзöс воссис да пырис гöна паськöма, тошка, зэв-зэв ыджыд морт. Синъясыс шаньöсь-шаньöсь. Сійö матыстчис Дима дорö да нюмунöмөн шуис: «Кывлі, мый тэ висьмин. Ме тэд вöрса вотöс вайи. Сөй да бурдан». И сійö нюжöдіс Дималань ыджыд кисö да паськöдіс. Паськыд ки пыдöс вылас вит гөрд тусь. Татшөм вотöссö Дима некор на эз аддзыв. Сійö öтиөн-öтиөн босьталіс тусьяссö да сөйис.

— Öні сэссия бурдан, — нюмунöмөн шуис Лым морт да петіс керкасьыс.

Мөд луннас Дималы лои кокныдджык, лөсьыдджык, висьöмыс вешйис. Асывнас, кор сійö висьталіс Лым морт волөм йылысь гортсаясыслы, сылы, дерт, бара некод эз эскы.

Но Дима стöча тöдіс, мый Лым мортыс воліс, воліс да бурдöдіс сійöс. Шань Лым мортыс.

ВАРЫШПИ

Висьт



Петя лөсьөдіс ситеч торйысь парус да ладмөдіс пуысь вөчөм пыжө. Маша, ичөт чойыс, гажтөмтчис мам-батьсыс, кодъяс талун, шойччан лунө, мунісны кытшовтны пес чипасъяс. Сійө босьтөма акань, тубралөма рузумөн да, өшиньө дзоргиг, качайтө, өввө сьылө.

— Петя, Петя, мамыд локтө,— радпырысь горөдіс сійө да содтіс:— көч гөснеч вайө.

Петя видзөдліс өшиньө. Дзиръяөд пырис мамыс, чышъянтөм, небыд төв вөрөдіс сылысь руд юрсисө. Киас вөлі тубрас, кодөс сійө кутіс зэв видзчысьөмөн.

— Видзөдлөй, мый ме вайи,— пырөмөн тшөтш шуис мамыс.

Челядь уськөдчисны көтшасө. Мамыс видзчысьөмөн мездіс чышъянысь лэбачпиөс.

— Мама, кытысь нө кутін? — детинкалөн пелькиник киясыс то тадз, то этадз мөдлісны босьтны сійөс мам кысь.— Кутшөм тайө лэбач? — юасис Петя.

А Маша кекөначасис да чеччаліс:

— Ура! Мамук! Ми асьным быдтам ичөтиксө.

— Энлөй, энлөй, дзикөдз повзьөдінныд коньөрөс, со кы-

дзи тіралө... Эн вөрзөдө кинаныд. Лэчча ме вөрысь, кок улө видзөда, а тайө ичөтикыс туй вылас. Муртса эг тальччы. Гашкө, усьөма позсьыс, либө төв уськөдөма. Ме чайта, варышпи тайө.

Челядь шензигтыр видзөдісны лэбач вылө. А сійө педзис кузиник кокъяс вылас, өдйө лолаліс.

— А батьө нө кор воас? — вөлисти слөймисны юавны челядь.

— Киссьөм чипас кольччис тэчны, сэсса көсйис Марья ичиньыдлысь пессө видзөдлыны. Воас.

Мамыс муніс картаө куканьясөс дөзьөритны, челядь коліны өтнаныс. Нөшта здук лөня видзөдісны лэбач вылө, а сэсса кыкнанныс матыстчисны сы дорө. Варышпи мөдліс уськөдчыны боклань, но Петя тэрыба кватитіс сійөс. Чоявока каньөс моз раз-мөд малыштісны юрсянныс векнныдик сьылі кузяыс.

— Эн пов, эн пов, — шуалісны найө.

— Петя, вай сылы чом вөчам, — зіля шыасис Маша.

— Лэбачьясыс оз чомйын овны, а позйын, — велөдіс Петя ичөтджык чойсө, коді ветлөдліс на садйө, көть и медбөрья во. А детинка асьсө ыджыдө, дерт, пунктіс, коймөд классө нин вуджис да.

— Сідзкө, поз вөчам, — Маша котөрөн пырис пыді вежөсө.

А Петялы колө вөлі гөгөрбок видзөдлыны лэбачөс. Вескыд кинас кутіс варышөс морөсөдыс, и ки пыдөснас кыліс, кызди тіпкіс сылөн сьөлөмыс. А сэсса мөдіс небыдика новлөдлыны чуньнас юрсянныс сера сьылі кузяыс, видліс паскөдны ичөтик вынтөм бордьяссө. Петя матысянь аддзывліс сөмын пышкайясөс, и өні шензьөмөн видзөдіс, мый тайө лэбачлөн пышкай дорысь кокъясыс кызджыкөсь, сьөд ны-

рыс өшөдчыштөма увлань, бокуыс да сьылыыс гөрдов да рудов чутьяса.

Варышпи корсюрө чатөртлывліс-гонькнитлывліс юрсө да восьтлывліс вомсө, тыдалө, корис сөйны.

Маша петкөдіс мездорас куд, ситеч торьяс, вата да мөдіс вөчны поз.

— Энлы тэ познад,— өлөдіс Петя.— Со сөйны корө.

— Час, ме нянь да шьид вая,— бара мөдіс петны Маша.

— Сөяс тәнсьыд шьидтө, дерт нин. Найө медсясө шырьясөс радейтөны.

— А кысь ми шырсө босьтам? Гашкө, миян гөбөчад эмось да? — юалө Маша.

— Миянтө абуось. Мый вылө нө Мур каньным.

— А кодлөн эмось?

— Лок Марья ичинь ордө ветлам. Сылөн каньыс абу, карад быд во төвйө да. Сылөн вермас шырыд лоны,— нуөдчыны мөдіс Петя.

— А кыз нө ми найөс кутам? — серөктіс Маша.

— А ог и ми кутө, а миян Мурным.

Челядь петісны ывлаө каньла. Но корсьны сійөс эз и ковмы. Мур нюжөдчөма веськыда кильчө вылө, шонді югөр улө, сөмын дышиника восьтлывлө то өти синсө, то мөдсө.

Марья ичинь паньдасис челядьлы дзирья дорын, мөдөдчөма пошта вылө. Сійө кывзіс челядьөс да сьөлөмсянныс серөктіс. Но керкаө пырны лэдзис, мед пө инө Мурьид кань дуксө вөчө гөбөчас, а то шырьяс пө матө воштісны. А бөр кө пө мунанныд, кильчөсө тасалөй.

Петя зэв зіля кутіс суйны каньөс гөбөч өдзөс сайө, но Мурлы тайө эз кажитчы: нявзіс да сарпасис. Медбөрын кызкө чоя-вока вермисны жө йөткыштны сійөс өдзөс саяс.

Но кыйсьом йылысь, буракö, эз думайт, авзис, вöйысис бөр петны. Петя каличалис öдзössö да пуксис лабичö. Маша ладмöдчис сыкöд орччөн. Вочасөн кань ланьтис. Пуксис чөвлөнъ.

— Петя, Мурыд, буракö, лэччис гөбöчад, гашкö, кыйсьö нин,— вашкöдис детинкалы чойыс.

— Дерт, кыйсьö, көнкö. Найö öд шыр дуктö кылöны.

— А кутас кö шыртö да сёяс? Варышyd бара тшыг кольö.

— Оз сёй. Век тай гортö вайö петкöдлыны. Мед кодкö ошкыштас.

Челядь пукалыштисны недыр и, шöпкöдчыштöм бöрын, восьтыштисны öдзössö, кöсйисны видзöдлыны, гашкö пö каньyd пиняс нин кутö шыртö да оз вермы нявöстнысö. Но восьтöм бöрас дзик шай-паймунисны... Каньyd абу и пыралöма гөбöчас, век öдзöс саяс пукалöма.

— Полö йöз гөбöчад,— гөгөрвоис Петя.— Ковмас миян тшöтш пырны.

— Ме ог, тэ öтнад пырав,— бöрынътчис Маша.— Гашкö, сэни бубыляяс олöны.

— Кутшöм бубыляяс? Наён öд сöмын челядьöс повзöдлöны! Лок,— бара корис Петя.

— Ме ог.

— Лок, мися, а то полысь кöчөн нимтыны понда.

— Тэ ачyd полан, сійөн öтнадөн он и пыр,— водзсасис нывка.

Дерт, Петялы шуштöм жö вöли пырны öтнаслы йöз гөбöчö, но ичöтджык чойыслы тайöс нинöмысь эз кöсйы петкöдлыны.

— Тэ сöмын ас йывсьyd думайтан, а варышпи йывсьyd он. Тшыглы кö кулас? Гашкö, и шыр кутигас отсасьны ковмас.

Маша полөмпырысь воськовтіс Петя бөрся. Но кор лэччис содъяс кузя да синъясыс велалыштисны пемыдас, то аддзис, мый гажтөмыс тані нинөм абу: ичөтик өшиньяссө номйысь тупкөма марляөн, но югыдыс сы пыр усбө. Стен дор мозыс путкыльтөма некымын пельса, тэчөма тыртөм кудъяс, неылын тыдаліс картупель чукөр. Вөлі ыркыд. Челядь пуксисны куд вылө. Кань исасигтыр муніс ылыс пельөсө.

— Вот аддзан, корсьысьө нин, регыд кутас,— шөпкөдө Маша.

Но Мур, гөбөчсө кытшовтөм бөрын, бөр воис челядь дінө да водіс кок уланыс. Маша кинас йөткаліс каньөс, шөпкис:

— Мун, корсь өти шырөс, тэ дышөдчөм ради варышпиыс кулас.

— Эн вөрөд сійөс, лөня пукав, мед Мурыд шырсө кылас.

Пукалісны дыр. Маша вөлі өти платтьө кежысь да мөдіс кынмыны. А каньлы веськодь, куткыртчөмөн вугралө, сөмын, кор челядь вөрзыласны, дышпырысь восьтлас виж синсө.

— Петя, ме кынма, вай петам татысь,— корис Маша.

— Петам. Мам вөлі шуө, миян пө Мур морт кодь жө төлка, а некутшөм төлк абу вөлөма.

— А гашкө, шырыс тані абу да,— кань вөсна өбиднө лои Машалы.

— Гашкө, и абу,— кывйө сетчис Петя.

Челядь радейтисны асьыныс каньсө да дзик төлктөмө эз жө көсйыны пуктыны сійөс.

Шонді нөрөвтчис рытлань. Гөбөч бөрын ывла вылыс вөлі югыд да шоньд, но челядь вөліны шогынөсь. Мурөс лэдз-

исны Марья ичинь йөрас, оз кө пö кывзысь, мед ачыс туйсö гортö корсяс. Тасалисны кильчö öдзöс и петисны йöрысь. Друг кылис шутөвтöм. Тайö вөлöма Коля, суседныс. Сійö велöдчис öти классын Петякөд.

— Кытчö мөдинныд? — юалис сійö.

Петя да Маша висьталисны ассыныс шөгсö Колялы.

— Аддзöмныд мыйысь шөгсыны. Буйöс кута да мунам муяс вылö шыртö кыйны. Сэсь көть пуд шыр кый, позьö сё варышöс быдтыны.

Коля петкөдис гез пом, домис понсö, и ставөн мөдөдчисны сикт сайö кыйсыны. Буй усьласис öтарö-мөдарö. То öтилаын бергалас, челядь мөдасны сэтысь корсьны шыр поз, а пон нин мөдлаö уськөдчö; то мөдлас картофель поз костын сарпасыны, челядь котөртасны сэтчö, а сэн нинöм абу.

Тадзи воисны вөр дорөдз. Котралисны пон бөрся козьяс да пожөмъяс динти, пыравлисны кустъяс улö.

Буй котравныс мудзис, дышмис, некымынысь нин пондылис мездөдчыны көртөдысь, но кор гөгөрвоис, мый оз мын, пуксис туй бокö. Мудзөм челядь пуксялисны сы дорö.

Шыр кыйöм бара помасис.

— Кутшөм тайö тэнад пон. Весиг шыртö эз вермы корсьны,— увтыртана шуис Петя.

— Но и мый, эз кө. Шыръясыс, гашкö, сөмын войнас петöны.

— Некутшөм кыйсысь пон таысь оз артмы,— бара шуис Петялөн.

— Буйыс öд том на. Вот быдмас и лоас бур вöралысь понйөн.

— Кыськö нин, лосьöма,— венö пырис Петя.

— А тиян... тиян варышыд быдмас да мөдас чипанъясöс

сиктысь новлыны, — аслас пон вöсна лөгасьöмла крапнитіс-шуис Коля.

Тайö кывъясыс вöліны сэтшöм видзчысьтöмөн, мый Петя эз куж пыр жö вочавидзны.

— Оз, ми бур варышöс быдтам, — ёсь гөлөсөн чилөстіс Маша.

— Ха-ха, бур варыш быдтысьяс, — дэльöдана серöктіс Коля. — Шышöс быдтанныд! Мөдім, Буй, гортö. Мед, колök, войбыд шырсö куталöны, — и детинка понйыскöд мөдöдчисны сиктлань.

Чоя-вока колины кыкөн. Петя пукаліс юрсö öшöдöмөн. Öбидаысла тіралісны вом доръясыс. Ставыс артмис мөдарö, эз сідз, кызди колö... Варыш коли тшыг. Мурсö колисны Марья ичинь керка дорö. Аддзис-ö Мурыс гортö туйсö? Колякöд зыкö воисны. А збыль öд овлö, мый ыджыд варышъяс чипанъяссö гусявлöны. И налөн кутас новлыны?..

— А ті нö мый танöсь? — друг кылісны челядь батыслысь гөлөссö.

— Батьö, батьö! — уськөдчисны челядь сы дінö.

Вöрысь лэччигөн нывка да зонка öта-мөдсö торкаліг висьтавлісны батыслы ассыныс кыйсьöмсö. Сöмын Колякöд вензьöм йылысь чöv олісны. Батыс пöттöдзыс сераліс да шмонитіс:

— Но, öні, көнкö, Марья ичинь гөбöчсьыд став шыръясыс юртöг-садътöг пышйисны. — А сэсся сьölөм сетіс: — Эн майшасьöй, вердам варышпитö.

Гортас воём бöрын челядь корсялісны нидзувъяс, сэсся пешкыльтісны кырсь да öктісны пучöйясöс. Варыш лои пöt. А батыс көрталіс сылы öти кокас кыз сунис да домис лабич дорö.

— Батьö, мыйла нö варышсö домин? — юалö Маша, буракö, жаль лоёма лэбачыс.



— Мед оз ветлөдлы кытсюрө да быдлаті оз лякөсьт.

— А сэсса нө мый, дом йылын и мөдас овны? — оз миритчы нывка.

— Оз жө өд. Аски асыв петкөдө сайникө да пуксьөдө курөг позйө. Сэні и лоө оланіныс. И каньыд сэсь оз судзөд.

— Коласъясыс паськыдөсь, да петас,— суйсис сёрниө Петя.

— А ті нин асьныд мөвпыштөй, мый позяс вөчны, мед оз пет.

— А костъяссө кө нёрйөн кыны? — юалана синъясөн видзөдліс детинка батыс вылө.

— Позьө. Лоө нин тіян асыв уджыд,— серөктыштіс батыс.

Та вылө и сувтісны.

Водөм водзвылын нин петісны ая-пиа кильчө вылө лолалыштны сөстөм сынөднас. Мур тшөтш вөлі тані, куткырвидзис-пукаліс кильчө сод вылын. Сэки сөмын Петя збоймөдчис юавны:

— Батьө, а сэсса варышпиыд быдмас да, гашкө, чипанъястө сиктсьыд новлыны мөдас?

Батыс дыркодь чөв оліс. Петялы нин кажитчис, мый сійө эз кыв юалөмсө.

— Вот мый, Петя,— медбөрын шыасис жө сэсса.— Быд ловъя лов чужөма му вылас овны. А варышпиыс өні ичөтик, жебиник. Ми кө огө отсалөй, кулас. А быдмыштас, ёнмыштас и — лэдзам. Верман кө мортыд, быд ловъя ловлы колө отсыштны...

Колякөд зыксёмсянь вөлісь личаліс Петялөн сьөлөмые. Сійө ыджыда ышловзис.

МЕДСЯ ЫДЖЫД

Висът



ришалөн таво аслас град йөр. Тулыснас ставён пуктысьоны, да вежыс петіс. Корис Ыджыд мамыслысь му. Мөдыс шензыштис детинка вылө, но мусө юкис, ылыс град пельөсысь.

Гришалы нимкодъ: аслас му вылын ачыс көзяин. Гөрнысө батыс отсаліс, а сэсся көть мый вөч. Пуктіс Гриша ведра джын картофель, а рөсадаысла ковмис бара Ыджыд мамыс дорө шыасыны: аслас өд немтор абу. Сетіс, эз жалит. Пемыдгөрд заа веж коръяса нэриник быдмөгъяс, тайө пө свекла, да дас вит капуста кок.

Пуктіс ставсө Гриша. Быд асыв локтө му вылө, видзөдө, ыджыда-ө нин быдмисны. Вежон кымынсө быттө вежсьөмыс ёнасө эз төдчы, да өти рытө киськаліс Гриша быдмөгъяссө куйөда ваён, мөд луннас — чеччыштөма.

Зэв нимкодъпырысь Гриша дөзьөритіс пуктасъяссө.

А сэсся воис гожом: купайтчан да гожйөдчан кад, — ылөдлөны Гришаөс вадор да вөр дор. Кежавліс жө эськө зонка гожом шөрнас өтчид град йөрас, нетшкис ёг турунсө: нявда да йөн уна петөма вөлі. Муртса и аддзалис быдтасъяссө ёг турун писъыс. Мудйис картофель.

А сэсса бара ставыс вуні.

Воис ар, град выв пуктас идралан кад. Кежис и Гриша град йөрө, видзөдалө: картупельыс бура быдмөма, веж коръя пемыдгөрд заа нэр турунсьыс мичаник гөгрөсіник свекла артмөма. А вот капустаыс, капустаыс... абу и тупыльтчылөма, куш корйыс. Весалис зонка ёг турунсьыс градсө, да мисьтөм капустаыс ёна мөдіс тыдавы, ёг пиас озджык вөлі синмад шыбитчы.

Муніс Гриша Ыджыд мам град йөрас видзөдлыны, кутшөмджык сылөн капустаыс. Бергалис да дивуйтчис: чаж-видзөны му вылас еджыд топыд маच्याс. Гришалөн весиг вомыс калькмуніс, адзис татшөм чуймөданаторсө да.

Керис Гриша картупель, пыртліс гөбөчө свеклө. А капустаыс майшөдліс, весиг здук кежлө эз вунлы, ёнтіс-ывксөдіс, быттьө чуньо сатшөм жель ыөдөма.

Өтчыд, кор Ыджыд мамыс лавкаө петіс, Гриша капустаасө кодйис да и вежис. Ассьыс корйө кайөмсө Ыджыд мам град вылас нуис, а сылысь медся мича көчанъяссө бөрийис да ас му вылас пуктіс. Ёнакодъ няйтөссис и муөссис, но град вылас видзөдлыныс нимкодъ лои.

Мөд луннас узигкостыс на кыліс өшинь улысь Ыджыд мамыслысь гора гөлөссө:

— Видзөдлы, видзөдлы, менам внукуыд кутшөм! Эта ыджда капуста быдтөма.

Детинка уськөдчис өшинь дорө, занавес косттыс кыйөдө, кодлы тайө Ыджыд мамыс ошйысьө. Вөлөмкө, суседка Егоровналы, пөрысиник нывбабалы. Вундөма медся ыджыд көчансө да петкөдлө.

— Со өд, со өд, кутшөм киподтуя,— шензьө мөдыс.

Рытнас мам-батысыс удж вылысь воисны, бара шензьөны да ошкөны пиуксө. Гриша сөмын шпыннялө да чөв олө.

Ыджыд мамыс и шуо:

— Гриша, колө учительницаыдлы петкөдлыны, кутшөм град йөр тэ вөдитін, кутшөм мича капуста быдтін. Мед ставөн нимкодясьоны микөд тшөтш.

Зонка сэтшөма тайө кывъяссьыс повзис, мый чужөм вылас кельдөдис.

— Ог, ог петкөдлөй,— сөмын и вермис вашнитны.

— Мыйла нө ог? Тиян классаыдлөн, дерт, татшөмыс некодлөн абу. Колө нулыны. Сэссия став челядыслы висьталан, кызди тэ дөзбөритін-быдтін сийөс. Тэ кө родан, ме ачым асыв нуа.

Гриша сувтөдис син водзас асьыс классө: со сийө ошйысьө капустаөн, ылөдлө ставнысө, весиг учительницасө. И сэтшөм сылы яндзим лои, весиг аслыс зывөк.

— Ыджыд мам, эн ну школаад. Тайө тэ татшөм мича капустасө быдтін. А ме... ме вежи.

Сэтшөм съокыда сетчисны Гришалы тайө кывъясыс. Сийө чайтис, мый өні и Ыджыд мамыс и бать-мамыс уськөдчасны сы вылө да бон-бус пиняласны. Сийө увлань лэдзис юрсө да виччысис. А пинялөм пыдди Ыджыд мамыс шылькнитис сылысь юрсө да топөдис ас бердас:

— Бур, мый висьтасин. Ме асывводзсянныс нин тайөс виччыси.

— Ыджыд мам, а тэ гөгөрвоин, мый ме вежи?

— Казявтөг эг ов.

— А мыйла нө ошкин, а эн пиняв? Мөд во, сідзкө, мутө меным он нин сет?

— Мыйла нө ог. Пуктысь да быдтысь.

— Ме, Ыджыд мам, локтан во тэнсьыд велөдча капустатө дөзбөритны.

И сэтшөм кокни лои Гришалы сьөлөм вылас тайө сөрни бөрас. Од төрытсеянь нин немкөйс вөлі.

МЕЗД-БЕДЬ

Висьт



анялөн батыс мамыслы ичотик тэльöб лöсавліс. Воропсö мичаа серöдлöма.

— На,— шуö,— отсасысьöс вöчи тэ-
ныд. Рокыд либö картофельыд кö латкаад сибдас, зэв кок-
ни лоö тайөн вуштынытö. И дозмуксö оз тшыкöд.

Мамыс видлаліс тэльöбсö да нюммуніс.

— А збыль öд отсасысь. Кыздз тэн тайö юрад воис? —
шензыштіс сійö.

— Мезд-бедь тайö лоö,— нимтіс батыс.

— А мыйла «мезд»? — сёрниö суйсис Таня.

— А сы вöсна, мый тайö бедьторйыс йöзлы отсасысь,
пикö воöмаясöс мездысь.

— А быдөнлы сійö отсаяс? — бара юасьö Таня.

— Быдөнлы,— серамыс петіс батыслөн.— Коді шуас:
«Мезд-бедь, мезд-бедь, отсав», сылы и отсалас.

Узьны водöм бöрын Таня дыр эз вермы унмовсьны. Сэт-
шöма сійö мöвпаліс мезд-бедь йылысь. Аски ковмас бось-
тлыны сійöс школаö. Отсасысьыс Танялы зэв ёна колö. Ö
ти-кö, математика урок вылын мöдасны юасьны босьталан
таблица, а Таня оз на бура тöд. Босьтас мезд-бедьсö

киас и корас отсөг. А мөд-кө, сийө вермас дорйыны Клёпанысь. Тадзи шуисны Танялысь суседсө, коді вөлі кык арөсөн ыджыдджык да велөдчис витөд классын. Збыль вылас эськө сылөн нимыс Валерий, но нывкаяс ас костаныс Клёпаөн нимтісны. Сийө велөдчис воддза сменаын, а Таня — мөдын. И быд лун вочаавліс нывкаос, а бөръя лунъясө весиг лым мачөн колльөдліс.

Сідзи Таня мөд лунас и вөчис, босьтіс школаө мезд-бедьсө. Математика урок вылын чабыртіс киас да шуис: «Мезд-бедь, мезд-бедь, отсав». А сэсся урок чөж уджаліс, вочавидзис быд юалөм вылө. И Танялы пуктісны урокысь «пять».

Нимкодъ нывкалы: со өд кутшөм бур отсасысь өні сылөн.

Школаысь петігөн бара киас бедьсө чабыртіс да шуис: «Мезд-бедь, мезд-бедь, отсав». И мөдөдчис. Гортас сылы позьө мунны куимлаті. Гөгөртны садик да выльөн лэптөм керка дорті, көні некод на оз ов. Но сәті ветлөдлыны Танялы мамыс оз тшөкты: стрөитчанінтіыс пө нинөм келавнысө. Мөд туйыс гөгөра жө лоө, шуйгаладортіыс куим судтаа керка дорті. Но сәні олө Варс нима ыджыд сьөд пон, да Таня сәті оз лысьт муннысө. А медся дженъыд туйыс куим судтаа керка веськыдладортіыс да садик косттіыс. Сәті медсясө йөзыс ветлөдлөны. Но некымын лун сайын, мыйөн лымйыс небзыштіс, туй дорас, керка стен бердас Клёпа вөчис ыджыд лым глызаясысь крепость сямаос. И сәтысянь Танялысь локтөмсө быд лун кыйөдө да лым мачөн лыйлө.

Талун нывка эз пов. Сылөн вөлі отсасысь. Матыстчис сийө местаөдзыс, кытысянь сэсся векджык котөртлывліс, да сувтыштіс. Сьылісө нюжөдөмөн кыйөдчыштіс, но лым

глызаяс сайын некод эз тыдав. «Абу талун локтöма,— чайтис сійö.— И тані мезд-беддыд отсасьö».

Сöмын тадзи мөвпыштіс, крепостыын кодкө вуджөртчис. И Танялань лэбис лым мач. Нывка чур-чермуні повзьöмсьыс, уськөдчис котөртны, джөмдіс да уси веськыда туй вылас, кийс разьсис, и мезд-беддыс уйыштіс лым пиас.

Таня весиг кок йылас эз сувт, бауөн и нюжөдчис лым толаас: мөдіс корсьны мезд-бедьсö. Гудраліс небыд на лымсö, некымын шоньд луннад абу на удитöма чорзбыны да топавны. Сöмын юрсö бергөдыштіс, видзис чужөмсö лым маच्याсысь. А найö лэбисны и лэбисны: мышкас, пельпомас, юрас. Таня чайтис, мый лым мачыс помтөм. Мезд-бедь эз сюр. Нывка пөрччис кепысьсö да куш кинас мөдіс чабравны лымсö, но ставыс весьшөрö: беддыс быттё сылöма. Таня пуксис туй юж вылас да гораа бөрддзис. Ёна доймис син дорыс, кытчö веськаліс лым мачыс. Обиднö вöлі мезд-бедьсö воштöмысь. Да и кийс лымъяс гудрасьöмысь вöлі курөг лапа кодь гөрд да сотчис кыммөмысла. Таня көсйис кепысясьны, но ва кийс кепысяс эз төр, и ковмис разьны пальто кизьяссö да суйны кияссö питшөгас. Ачыс гораа бөрдіс.

Клөпа мыччис юрсö лым стена сайысь да видзөдіс сы вылө, сэсся петіс да воськовтіс нывкалань.

— Мый воштін? — юаліс Клөпа. Но Таня лимзаліс да эз вермы нинөм висьтавны. Да эз и көсйы Клөпалы, код вöсна воштіс мезд-бедьсö. Оз, оз, Таня оз висьтав.

Синваыс гөгыльөн визувтіс сы чужөм вывті.

И друг... Клөпа нюжөдчис Танялань да инмөдчис шоньд кинас сылы бан бокас, чышкыштіс нывкалысь синвасö.



Таня другөн ланьтис, сөмын коръясөкө сыркмунлис ёна бөрдөмсыйс. А Клёпа, мирас медся лёк детинкаыйс, чыш-калис сылысь синвасө да шуалис:

— Эн бөрд, кылан? Ме сэссия некор тэнө ог обидит. Кылан? И некод сэссия тэ вылө кинас оз лысьт воны. Некор и некод. Кылан?

И тайөс шуалис Клёпа. Медся скөр да лёк зонкаыйс. Тайө, дерт, мезд-беддыйс мездис. Ачыс воши, а Танялы отсалис. Дерт жө, эз ачыс бурөн ло Клёпаыйс. Мезд-беддыйс тадз вөчис.

МАМЛЫ КОЗИН

Висьт



өдіс кө эськө Нина, мый ставыс тадзи артмас, нинөмысь эськө эз пет ывлао ворсны. Но модарсянь кө, и ошйысьны-петкөдчыны вөлі окота выль лөз дзоридза платтьонас. И кор Миша да Дима чукөстісны сійөс ворсны, Нинук пыр и петіс.

Детинкаяскөд век вөлі интереснө. То пывсян либө гид вывсянь лым толао чеччалөны, то өшмөс дор йизьөдөны, аслысьяма исласяннін вөчөны, то крут чой йывсянь исласьөны. А детинкаяс босьтлісны Нинаөс сы вөсна, мый Нина ньөти абу ляб, да збой. И нывка тайөс төдіс, и некор эз няргыв, көть мый эз лолы.

И талун зонкаяслы эз петкөдлы, мый нормис. Зэв на, быттө, гажаа и өвтыштіс кинас:

— Вурышта да бөр локта.

А сэтшөм өд гажаа да пелька ветлөдлісны потшөс прасла кузя. Майөгысь майөгө. Миша керка дорті. Кыкысь сөмын и ковмыліс Ниналы чеччыштны лым пиас, довъёмунлі да. Мөдысь чеччыштөм бөрас детинкаяс, да и ачыс Нина, дыр сералісны. Сы вөсна, мый кыскис Нина коксө, а гынкөмыс коли пыдө лым пиас. А лымйыс топалөма

нин, сылыштавліс да. И некыз куимөн оз вермыны перыны сибдөмторсө. Ковмис Мишалы гортас зырла пыравны да, гынкөм гөгөрыс лымсө паськыда кодйөм бөрын, вөлись шедіс. Туплясьөмөн сьөмдытөдзыс сералисны. Вот, вот. И мамыс Ниналы шулывлө ёна серавлігас, бөрдөм водзад пө.

Но оз. Нина оз мөд бөрдны. И кыз сөмын сійө майөт йылас өшйис выль платтьөнас! А шедөдчигас пессьыны мөдіс да майөгьд и розьөдіс, а сэсся бөждорөдзыс воссис платтьөыс. А өд снитки выль вөлі. Талун мамыс козьналіс.

Нина котөртіс гортас. И колө жө нөшта Лидакөд вочасьны. Пуктөма рузумө гартлөм акань даддьө да сійөс кыскалө. Аддзөма ворсантор. Көть Нина да Лида велөдчисны өти классын, өтлаын эз ворслывлыны. Ниналы вөлі сыкөд гажтөм. Да нөшта полис, мый детинкаяс мөдасны серавны да оз мөдны босьтны аскөдныс.

Лида шыасис медводз.

— Нина, тэ эн вунөд, мый талун мамьяслөн праздник?

— Эг,— шуис Нина, көть эськө сылөн тайө юрас эз вөв.

— А мый тэ мамыдлы козьналін? — бара юалис Лида.

— Нинөм эг.

— А ме вөчалі уна пөлөс кабалаысь дзоридзьяс, а сэсся на менам и дневникын кык «пять»,— ошйысис сійө.

— Мед,— нурбыльтіс Нина. А юрас визьнитіс: а сылөн дневникас «три». И збыль, мамыслы нинөм эз козьнав.

Мед эз аддзыв Лида косясьөминсө, бокөн ковмис сы дорті мунны. Воис гортас, пөрчис платтьөсө да мөдіс сійөс еджьд сунисөн вурны. Куимысь чуньсө бытшкыліс, өд дзык на медводдзаысь ачыс вурсьө.



Кор удж вылысь воис мамыс, Нина топөдчыштіс сы дорө да родөмпырысь шыасис:

— Мамук, ме талун кык мыж вөчи.

— Кутшөм мыж?

— Тэныд козинтө празник кежлад эг дасьты, и нөшта...

Нывка неуна чөв олыштіс, сэсся содтіс:

— Выль платтьөйд косяссис. Но тэ эн шогсьы, мамук, ме сійөс вурышті нин. Со.

Мамыс видзөдліс Ниналысь уджсө, сэсся шылькнитіс юрөдыс да ошкыштіс:

— Тэ тай ыджыд нин вөлөмыд. И киподтуя. Таысь бур козиныс меным оз и ков.

МАРТЕНИЦА

Висьт



аля олө Удораса өти сиктын. А сиктыс сулалө Мезень ю бокын. Галяяслөн керкаыс сикт уддорас. Выль керка. Кышөма и краситөма, өшинь доръяссө серөдлөма. Тайө батыс сэтшөм мастер. А мамыс уджалө библиотекаын.

Локтіс коркө өтчыд мамыс удж вылысь и шуө:

— Галюк, асыв гөстыяс локтасны. И накөд Янка нима нывка, тэкөд тшөтшъя.

«Мича нимыс,— думыштис Галя,— миян сиктын некодлөн татшөм мича нимыс абу».

Мамыс пелькөдчө, и Галюк тшөтш аканьясөс выль платтьөөн вөччөдіс, юрсиньсө налысь сыналіс, диван вылө пуксьөдаліс. Асывнас мамыс черинянь пөжаліс, шаньгаяс, тшак тасьті лэптис, сола чери да шома капуста. Яя шыд пуис да рысь песокаліс да нөкъяліс. И Галя сылы отсасис. Сэсся мамыс мича платтьөасис и Галяөс вөччөдіс. Вескөдліс сылысь гөн кодь небыд еджыд юрсисө, кыис кык көсаө да помас кельыдлөз ленточкаяс көрталіс, рөмыс дзик Галялөн синъяс кодь.

А сэсся и гөстыяс воисны. И Янка нывка. Сэтшөм тешкодь. Чим съөд юрсия, ыджыд съөд синьяса да тэрыба-

тэрыба сёрнитө. Сөмын нинөм он гөгөрво. Вөлөм нывка-
ыс болгарка да ас кыв вылас варовитө. Дерт, Галя төдiс,
мый Кослан дорын эмось посёлокъяс, көнi олөны болгаръ-
яс, пөрөдөны вөр. А Янкалөн батыс тшөтш пөрөдчысь. А
мамыс библиотекаын жө уджалө.

Янка и рочөн кужө. И Галя кужө. Со и варовмисны ныв-
каяс да мөдiсны өтлаын ворсны. Лунтыр аканьяскөд нок-
сисны.

А кор гөстьяс мөдiсны лөсьөдчыны мунны, Янка шедөдiс
платтьө морөссыс өтлаө көрталөм зэв мича гөрда-еджы-
да кык туг да мыччис Галялы.

— Мый тайө? — юалис сийө.

— Мартеница, — вочавидзө Янка.

— Мартеница?! — А кытысь? — шензигтыр юалө Галя.

— Баба Марта вайис.

— Кутшөм Баба Марта?

— Сэтшөм жө, кутшөм воывлө март өтикөд лунө. Он
төд али мый?

— Ог. Миян некутшөм Баба Марта оз воывлы.

— А мыйла эськө оз? — думыштчис Янка.

— Ме ог төд, — жугыльмис Галя. — Миянө сөмын Мо-
роз-пөль воывлө. Выль во дырйи. Козинъяс вайө. А Мар-
теницаыд сөмын гөрда-еджыда овывлө?

— Да. Гөрдис — мед век дзоньвидза вөлин, а еджыдыс
— мед уна урожай вөли: виноград, арбуз, помидор.

— А миян виноградыс да арбузыс оз быдмы.

— А мый быдмө?

— Картупель, мырпом, турипув, чөд, пув, тшак.

— Сидзкө, мед найө унджык быдмасны.

Галялы нимкодь козинысь. Öшөдiс морөсас, да мича
лөз платтьөыс нөшта на мичаджык лои. Мөдiс нывка өти

кок пөв вылас чеччавны да сывны: «Баба Марта козин вайис! Баба Марта козин вайис!» А сэсся мөдiс думайтны, мый жö Янкалы козьнавны водзöс. Вазаын косьтöм мича росъяс, гашкö, найöс да? Либö пу тшак. Вөрö ветлигөн пöрысь пу вылысь Галя батыскöд аддзисны зэв ыджыд мича тшак. Вайис Галя гортö, косьтiс да нöштa на лакөн мавтiс, и öнi со сулалö джаджыйн. А бурджык, бурджык козьнавны кöрзина. Кодöс батыс неважөн кыис сямöдысь. Тэнад пö важ нин да. Сэтшöм артмис лöсьыдик да кокныыдик. Мөдас Янка вөрö котравны. А вöрас миян вотöсыс мыйта! Сöмын вотчы, эн дышöдчы.

Пыртiс Галя пос йылысь выль мича кöрзина да козьналіс Янкалы. И сылы нимкодъ лоис.

Гöстъяс пасьтасисны. «Аддзысьлытöдз!», «До свидания!», «До виженья!» шуалисны. И друг Янка торйöдчис мунысьясысь да котөрөн бөр косіс. Босьтiс Галяöс киöдыс да мөдiс шöпкöдны:

— Кор аддзан аист лэбачöс, мартеницатö босьт да суй из улö. А ачыл мыйкö думышт, быд кöсйöм збыльмас.

Висьталіс тайöс Янка, öвтыштiс кинас и вötöдiс мунысьясöс. Чукыль сайö вошины волысьяс, а Галя дыр на сулаліс кильчö вылын да öвтчис кинас. Гортас пырис, и гажтöм лоис. Кутшöм лöсьыда Янкакöд ворсісны. Друг Галя казьтыштiс сылысь бөръя кывъяссö да юалис мамыслысь:

— Мама, аистыс кутшöмджык лэбач?

— Мича ыджыд еджыд лэбач, кузь гөрд кокъяса да сэтшöм жö гөрд ныра. Овмöдчö керка ветъяс вылö. А йöзыс сійöс оз вötлыны. Шуöны, мый лэбачыс вайö шуд.

— А миянö тшöтш локтасны тулыснас?

— Оз, миянö оз волывлыны. Найö — лунвыв лэбачьяс.

— И ме некор, некор аистсö ог аддзыв?

— Мыйла нö он? Быдман, уджавны мöдан и ветлан коркö лунвылö, а гашкö, Болгарияö. Сэтысь и аддзылан. Энлы, кöнкö менам открытка вöли,— и мамыс мöдiс корсьны шкапысь.

Галя дыр видзöдiс аддзывлытöм лэбач вылö да водигас суйис открыткасö юрлöс улас. А войнас вöтасис, быттö сиктö воöмаöсь аистъяс, и став сиктыс петiс видзöдлыны тöдтöм лэбачьясöс. А найö дыр гöгралiсны сикт весьттi, а сэсса пуксисны Галяяс керка вевт вылö да сэтчö поздысисны.

ВЫЛЬ РУЧКА

Висьт



иналы ньöбисны выль ручка. Пуысь. Помыс быттö вöлыштöма, кирпич рöма доридзьяса, да нöшта на «Сыктивкар» гижöма.

Классын некодлön татшöмыс абу. Весиг Лида, кодкöд Нина пукалис öти парта сайын, эз вермы терпитнысö, корис сылысь коми кыв урок вылын:

— Вайлы, ме тэ ручкаöн гижышта.

— На, — эз ышнясь Нина, — зэв öд мичаа гижö, вöсньыда, — содтöд ошйысис.

Вежсисны ручканас, а Валентина Петровна гижис дöска вылö:

Диктант.

Арын.

Зэв зiля гижис Нина тайö кывъяссö тетрадьö. А сэсса кыйкнитлис, кызди артмис Лидалön. А сылön нöшта мича лöма. «Вот и нянь воис», — гижöны челядь Валентина Петровна бöрся. Шы ни тöv классын, ставön уджалöны. А учительница ветлöдлö партаяс косттi да водзö шуалö: «Шепъяс гырысьсöсь, сьöкыдöсь».

А Нина гижас öти кыв да бара нин Лида тетрадьö видзöдö, кызди сылön артмö выль ручканас гижöмыс.

Лөсьыда-ө? Зэв мичаа Лида гижө, став шыпасъясыс өтсуд-
таось, гөгрөсіникось, быттьө став букваыс «о» вылө мунө.
Гижө Нина и любуйтчө, кутшөм мичаа гижө выль ручка-
нас Лида.

Матыстчис Валентина Петровна нывкаяс дорө да мөдис
шензыны:

— Нина, тэ нө мыйла талун сэтшөм мисьтөма гижан?
Тетрадь кузяыд быттьө рака келалөма. Али висян?

— Ог,— муртса кывмөн шуыштіс Нина.

— А мый нө либө лои? Видзөдлы, кутшөм мичаа Лида
гижөма. Тэныд сы моз жө колө велөдчыны.

— Сійө өд менам выль ручкаыс сы кийн сэтшөм мичаа
гижө. Ассьыс лёка гижысь ручкасө меным сетіс да, дерт,—
вочавидзис Нина.

НЫВКА ЛИЗА ДА КӨЗА ЛӨЗА

Висьт



ывка Лиза олө Озью грездын. Тушаыс латшкөсіник, юрсиыс еджыд, кыёма вöснъыдик кык көсаё, синъясыс тувсовъя енэж кодъ лөзөсь. Олө сійө батыскөд да мамыскөд джуджыд кильчөа да ыджыд өшина выль керкаын. Налөн эм налим сера кань да көза Лөза.

Налим сера каньыс оліс ас кежсьыс, лакис көза Лөзалысь йөв, кыйис шыръясөс, мыськывліс пель сайсө гөстъяс воөм водзвылын, куньтырасьліс шонді водзын, кургис-висьтавліс мойдъяс да узьліс паччөрын.

А көзаыс... Көзаыс узьліс гидын, а луннас пыр бротьяліс Лиза бөрся. Тадзи нин сійө велаліс ичөтдырсянныс.

Кор мамыс вайис көзаписө гортас, медводз пыртөдліс керкаё, люкөдіс пачкөд да шуаліс:

Би кодъ перыд,
Тшын кодъ сюсь,
Пач кодъ ён.

Сэсся пунктіс джоджө. Сэтшөм тешкодъ вөлі көзапиыс! Еджыдик, косіник, тшап юра, кос гыжнас тотшкөветлөдлө, оз-оз да вильснитлас краскаа вильыд джоджтіыс.

Лиза кекöначасис, нимкодясис выль олысьлы.

— Мама, менам юрсийö еджыд, а көзапиыдлөн гöныс еджыд жö. Ме — нывка Лиза, а сийö лоö көза Лиза. Ми лоам тьöзöяс.

— Но,— öвтыштис мамыс кинас,— морт нимөн пемöсöс оз шулыны.

— Но мед лоас тшöтш Лиза,— дзайгö-корö нывка.

— Оз,— зэв чорыда вочавидзис мамыс.

— Оз кө, мед нимыс сылөн лоö Лöза,— здук кежлö думыштчылö да вежыштö нимсö Лиза.

— А мыйла Лöза? Некыт лöзыс сылөн абу,— оз сетчы мамыс.

— Пель сайыс лöзоват шондi водзас,— асныралö Лиза.

Кöть мамыс нывкалөн и некытысь лöз чутсö эз аддзы, сэсся мунис жö кивыв, мед пö лоас Лöза.

Тадзи Лиза ордö овмöдчис Лöза. Лиза олö керкаын, Лöза — гидын. Көзапи быдмис, ёнмис, верстяммис. Збыль лои би кодь перыд, тшын кодь сюсь, пач кодь ён. И асыра. Ачыс кө оз көсйы, нинöмысь он вермы места вывсьыс вöрзьöдны. Сэсся Лöза ачыс чужтис көзапиöс, кутис сетны нывка Лизалы йöв.

Лиза асывнас водз чеччö. Мамыс удж вылö тэрмасьö, а нылыс горт овны кольччö. Юас Лиза небыд еджыд няньөн ыджыд чашка йöв, коляссö кисьтö кань дозйö налим сера каньлы. Сэсся пасьталö гөрд туся платтьö, сандалиасьö да петö джуджыд кильчö вылö. Көза Лöза виччысьö нин Лизаöс гид дор йöрын. Лиза босьтö сямöдысь кыём кокнындик чуман, лэччö кильчö вылысь, восьтö йöрсö, домалö кучик домөн Лöзаöс, и найö муноны грезд сайö луд вылö.

А лудыс мича! Дзоридза да югыд веж туруна, чирка да бобула. Лöза йирсьö, а Лиза мыйсö сöмын оз вöч: котралö

бобувъяс бѳрся, мича дзоридзысь юркытш кыѳ, луддорса шорысь ваѳн резсьѳ.

Лун шѳр гѳгѳрыс Лиза да Лѳза бѳр гортѳ локтѳны. Чуманын нывка аскѳдыс вайѳ нетшкѳм турун, Лѳзалы рыт кежлас.

Кѳза йѳрѳ кольччѳ, а Лиза пыралѳ гортас, мысьѳ, сѳйыштѳ, босьтѳ сумка да мѳдѳдчѳ лавкаѳ нянъла. Кѳза Лѳзаѳс оз босьт, а мѳдыс баксѳ да вѳзйысьѳ Лизакѳд, водз кокъяснас нѳльѳд потш вылѳдзыс кайѳ, тайкѳ чеччыштас потшѳс вомѳныс. Оз ѳд тѳд, мый сйѳс дѳзьѳритысьыс лавкаѳ мунѳ, гашкѳ пѳ бара луд вылѳ, а со менѳ пѳ, шогсьѳ, босьтнысѳ вунѳдѳс.

Озъю грездас вит керка и эм. Лавкаас нянъысла колѳ мунны сиктѳдз. Туйыс лѳччѳ чой горув, сѳсся колѳ вуджны пос вывтѳ тѳрыб шор, мунны вѳраин, сѳнѳ нин заводитчѳны муяс да тыдовтчѳны керкаяс.

Медводдза керкаас олѳ Толян нима детинка. Вежон сайын Толян да Лиза тышкасисны, да ѳнѳ быд лун Толяныс кыйѳдѳ, кор мѳдас мунны Лиза туй вывтѳыс. А сѳсся вѳтѳдѳ да тойыштѳ. Да оз ѳд лавкаас мунѳгѳн, а кор нин гортланьыс веськѳдчас. Сѳки нывка, сумкаыс сьѳкыд да, оз вермы пышйыныс. Медводдзаысь кор тойыштѳс Толяныс, Лиза виччысьтѳмысла туйыввса небыд бус пиас пуркнитчис, а нянъ сумкаыс ылѳ лѳбовтѳс. Мукѳд лунъясас, тѳдѳ нин да, видзчысьѳ, оз сетчы.

А тышкасьѳмыс со кыдз артмис. Мунѳ Лиза нянъла Толян керка дортѳ и аддзѳ, мый Толяныс кильчѳ вылас каньпиѳс дзерѳдѳ. Мѳдыс нявзѳ, мынтѳдчѳ, но нинѳм оз вермы вѳчны. Лиза варыш моз уськѳдчис детинка вылѳ, мѳдыслѳн виччысьтѳмысла каньыс кисьыс мынѳ. Сйѳ пыр жѳ чеччыштѳс да сарпасис-кайис кильчѳ вевт вылас, сѳтысянъ

мөдiс дзоргыны увланьыс. А сәни мунiс тыш.

— Асланым каньпиыс, мый көсья — сийö и вöча! — горзö Толян.

— Он,— Лизалөн чужöмыс гөрдöдöма, вом доръясыс вöснялöмаöсь. Сийö пельпомöдыс личкöма мулань Толянöс да оз лэдз. Мöдыс песьсö да горзö:

— Вешйы сэтысь! Вешйы сэтысь!

Сэссия лэдзис жö сийöс Лиза, мунiс няньла. А локтигас и кыйöдöма Толяныд, туйдорса льöм пу сайсянь уськö-дчис.

А талун Лиза бөрся көза Лöза вöтчис. Некор на потшöс вомöныс эз чеччыштлы, а со тай! Шор дорас лэччигөн и вöтöдiс. Вуджисны шорсö пос кузя, Лöза тотшкö-мунö вылын юра. Сöмын гоннялö гөгөр, öд некөн на эз вöвлы, грезддорса лудысь ылöсö эз ветлыв, ставыс сылы вильтор, ставыс сийöс шензьöдö.

Нянь лавка дорас виччысис Лизаöс, кильчö вылöдзыс жö кайлис, көсйис пырны, да йöзыс эз лэдзны. Сэссия бөр гор-тлань мөдöдчисны. Мунö Лиза да öтарö бергöдчылö: Лöза пыр кытчökö кольччöма, то туйдорса канаваас лэччöма, то кодлөнкö керка дорö кежöма да мыйкö исалö сэтысь: öд ставыс сылы вильтор, аддзывлытöмтор.

Толян керка дортi мунiсны, эз петкöдчыв талун сийö. Ышловзис Лиза, буракö, эновтчöма зонка лёкалöмсьыс. И льöм пу дорын эз мошкоритчы. Кокни сьölöмөн нин вод-зланьсö мөдöдчис Лиза, весиг сьывны ньöжйöник босьт-чис:

Визув юö петö ёль,
Петö ёль, петö ёль.
Быдмö сэтөн марьямоль,
Марьямоль, марьямоль.



И друг тай кыз тойыштісны сійөс. Бара уси виччысь-төмысла гырдыза вылас, нянь сумкаыс шнөпкысис водзөджык дзык бус пиас. Эз сувт Лиза, бөрддзыссис дойысла да өбидаысла. Син бөжнас казяліс, мый Толяныс ылыстчөма сы дорысь да чеччалө туй шөрас, лөк ногөн чужөмсө көрлө, дэльөдө Лизаөс.

Кыліс лөкгоршөн горөдөм. Лиза звирк чеччыштіс да бергөдчис. Öні нин Толян бус пиас пласьтвидзис, а көза Лөза бара на лөсьөдчис сійөс люкавны. Нывка бөрсянь локтысь көзатө абу казявлөма Толяныд, да и чайтныс, көнкө, эз куж, мый көзаыд уськөдчас дорйыны көзяйкасө.

Ковмис, мөдарө, Лизалы уськөдчыны да кутны көза Лөзаөс, мед эз жө дойдав өна зонкасө. Көть аслас и нюмыс петіс. Со өд кутшөм сылөн дорйысьыд!

Мыйөн сөмын казяліс Толян, мый нывка кутө люкасьысьсө, чепөсйис да ризөдіс гортланьыс.

А Лиза пыркнитіс гөрд туся платтөсө бусьыс, лэптіс нянь сумкасө, тыртөм кинас сьыліөдыс меліалыштіс Лөзаөс, и мөдөдчисны найө гортланьыс. Öні Лиза төдіс, мый Толян сы вылө оз нин лысьт кинас вонысө. И няньла мөдасны ветлөдлыны кыкөн.

ВӨРСА КОЗ ДОРЫН

Пьеса

Ворсысьяс:

В а с я
Т э р ы б к о к
К у з ь п е л ь
К ö ч ь я с
З а р н и с ю р а й ö р а
Н а я н р у ч
П и н ь с ö й и р ы с ь к ö и н

Ёлка. Бокинджык вөр. Вөрись петöны Пиньсö йирысь кöин
да Наян руч. Матыстчöны ёлкалань.

Р у ч. Кöинушко, тані, тайö ёлка дорас кöчильясыд чу-
кöртчывлöны Выль вотö чолöмавны. Татöн ми найöс и вич-
чысьлам. Дзебсям да. А кор найö локтасны, ок и чöсма-
сьыштам жö. Выль вотö пöt кынöмөн чолöмалам.

К ö и н. Бур эськö да, збыль кö татчö волывлöны.

Р у ч. Татчö, татчö. Ме нин тöда. Колян Выль во бöрас
ме таті котöрті, да ёлка гөгöрыс ставыс кöч кок туй вöлі.
Сьölöмöй кылö, сюрöны талун найö миян.

К ö и н (кынöмсö гыжъялöмөн сьылö):

Кынöмö сямалö менам
Колö мем зэв госа кöч.
Сьölöмöй бурмас сэк менам,
Сюрö кö зэв чöскыд кöч.

(кыкысь)

Р у ч. Көинушко-вокушко, ме юрөн ов да век пөт лоан. Оз өд менө прөста Наян ручөн шуны, мыйыськө өд сетлісны жө меным татшөм мича нимсө. (*Бергалыштө-вежнясыштө көин водзын.*)

К ө и н. Дзедсям, а то аддзасны.

Р у ч. Дзедсям, дзедсям. А тэ, көинушко, төдан он? Кыдзи пө Выль вотө чолөмалан, сідзи и воыс кольө. Тшыг кынөмөн кө — во чөж тшыгъялан, а пөт кынөмөн кө — во чөж пөтөса олан.

К ө и н. Кывлывлі. Оз кө локны көчьясыд, сэки и колям тшыг рушкунад.

Р у ч. Локтасны бара. Сөмын эн узь. Мыйөн матыстчасны, пыр жө тшапкы. Медыджыдсө да медгосасө.

Дзедсьоны. Локтөны Зарни сюра йөра да көчьяс.

К ө ч ь я с (*сбылөны*):

Вот и миян ёлка,

Вот и Көчилъ эрд.

Гажөдчамөй ёна

Бур во лоас мед.

Ёлка сайсянь уськөдчөны көин да руч.

К ө и н. Гы-ы-ы! Шедінныд! (*Чепөсийө көчьяс вылө, джөмдө руч бөжө да грыпкысьө-усьө.*)

Р у ч. Ок тэ! (*Уськөдчө кутны, но Зарни сюра йөра люкалө сійөс, и руч усьө көин вылө, коді нин вөлі чеччө.*)

Т э р ы б к о к. Пышгьямөй!

К у з ь п е л ь. Разөдчөй!

Көчьяс сьов-сьавмунөны, разөдчөны. Зарни сюра йөра котөртө на бөрся.

Р у ч. Ой, кутшөм сюръясыс ёсьөсь тайө кузь кокаыслөн. (*Няргөмөн зыртө доймөминсө.*)

К ө и н. Чеччы ме вылысь. А то ме тэнө!

Р у ч. Кыйсьысь петöмьд! Тэ ради ни öти кöч эз сюр.
Мый сэтшöм водз уськöдчин? Терпенньöйд öти войт абу!

К ö и н. Тэнад тай уна! Меысь водз чепöсийин! (*Чеччö-ны.*)

Р у ч. Ме на вöли бөр вылын пукала, а тэ эралігтыр по-лошуйтін сöмын.

К ö и н. Эн увгы! Тэнад бөжö кö эськö эг джөмды, важөн нуръя вöли. Вольсалöма сэтчö некодлы ковтöм бөжсö!

Р у ч. Некодлы ковтöм пö. Руч бөжтö медся мича роч-аканьясыс сьылі гөгöрыс гаровтöны.

К ö и н. Гаровтасны кö, сэк тэд кöчьд оз нин ковмы.

Р у ч (*ырыштчö*). Ок тэ, пеж вом!

К ö и н. Ланьтыв! Кодкö кылö локтö. (*Локтöны бөр ёлка сайö. Вөр дорлань матыстчö Вася. Тасма костас кар-тоньсы вöчöм чер. Гоннялö-видзöдö пуяс вылö, сьылö:*)

В а с я. Видза олан,

Мича парма,

Муса парма,

Коми гор. (*Сылы воча вөрсянь ышкö-пошкö котöртö кöч, Тэрыб кок. Люкасьö Васякөд да чуймөмөн сувтö.*) О, кöчиль! Тэ нö мый менö люкалін? Синтöм али мый?

Т э р ы б к о к (*полөмпырысь*). А ме öд веськыдасö ог аддзы. (*Кöсийö бокö чеччыштны, но Вася кутö.*) Лэдз менö.

В а с я. Эн пов меысь. Ме нинöм лөксö ог вöч. А тэ кытчö татшöм тэрыбасö котöртан?

Т э р ы б к о к. Ме ачим ог тöд, кытчö кок лапаяс нуöны, сэтчö и котöрта.

В а с я. Кодыськö повзин али мый?

Т э р ы б к о к. Сьөлөмö коклябөрö тювкнитіс, сэтшöма

повзьөдісны Наян руч да Пиньсө йирысь кӱин. Тэнӱ ад-
дзи да вӱлись ас садьӱ мӱдӱ воны.

В а с я. Кӱнӱ нӱ тӱянӱс сӱдзсӱ?

Т э р ы б к о к. Миян, кӱчильяслӱн да Зарни сюра
йӱралӱн, важысянь бӱрйӱма эрд. А шӱрас быдмӱ зэв мича
ёлка. Сэтчӱ ми быд во чукӱртчывлам Виль во чолӱмавны.
Со и талун мунӱм. А сӱнӱ найӱ, ёсь гыжъяясыд. Миысь
водзджык локтӱмаӱсь да дзебсьӱмаӱсь коз лапъяс улас.
Матыстчам ми, а козйыс вывтӱ ёна шувгӱ, быттӱ миянлы
висьталӱ, мед видзчысям. А ми бӱръя здукӱдзыс эгӱ ка-
зялӱй. Кыдз тай уськӱдчасны ми вылӱ...

В а с я. Ок тэ, полысь кӱч! А мукӱд кӱчильясыд нӱ
кӱнӱсь?

Т э р ы б к о к (бӱрдӱ). Ог тӱд. Гашкӱ, ёсь гыжъя горш
кӱина-ручаыд и кутӱсны нин кодӱскӱ менам гажа рӱдву-
жысь.

В а с я. Вай эн бӱрд! А кыдз нӱ эськӱ тӱнад нимыд?

Т э р ы б к о к. Тэрыб кок.

В а с я. А ме — Вася.

Т э р ы б к о к. А мыйла нӱ тэ Виль во войнас вӱрас
локтӱн?

В а с я. Ёлкала.

Т э р ы б к о к. А мыйла тӱныд ёлкаыс?

В а с я. Керышта да гортӱ нуа. Чачаясӱн гажӱда.

Т э р ы б к о к. Лӱк морт тэ вӱлӱмыд, Вася. (*Жу-
гильтчӱ.*)

В а с я (*аслыс*). Сэтшӱм тешкодъ, дзык нинӱм оз гӱгӱрво.
Абу кӱ тыр сусь-а. (*Кӱчлы*) Виль восӱ ӱд колӱ чолӱмав-
ны. Тӱ тай нӱ ёлка дорын жӱ гажӱдчанныд!

Т э р ы б к о к. Ми ӱд ог кералӱй сӱйӱс.

В а с я. Но эн шогсы, Тэрыб кок. Ме тэнсьыд ёлкатö ог жö керав.

Т э р ы б к о к. Збыль?

В а с я. Ме отсала тiянлы вöтлыны ручтö да кöинтö.

Т э р ы б к о к. А тэ он пов?

В а с я. Ог. Менам öд со зэв лэчыд чер тасмаö пыса-
лöма. А пемдас кö, со и пöнарник эм туйсö югзьöдны.

Т э р ы б к о к. Меным эськö тэ кодь ёртöс...

В а с я. Колö корсьны кöчильястö. Ми öтвылысь кöинтö
и ручтö вермам.

Т э р ы б к о к (*сбылö*). Менам эм ёрт.

В а с я (*сбылö*). Менам эм ёрт.

Т э р ы б к о к. Зэв повтöм зон.

В а с я. Кöч, Тэрыб кок.

Т э р ы б к о к. Сiйö — мем ёрт.

В а с я. Ме — сылы ёрт.

Ö т л а ы н. Сiйö — мем ёрт. Ме сылы ёрт.

Кöсiйöны мунны, но налы воча локтö кöч, Кузь пель.

К у з ь п е л ь. О, Тэрыб кок! А ме чайтi, тэ ад горшгъ-
ясыслы шедiн?

Т э р ы б к о к. Дыр на налы ме бöрся ковмас котравны!

К у з ь п е л ь. А тайö нö кодi? (*Индö Вася вылö.*)

Т э р ы б к о к. Менам ёрт Вася. Сiйö кöсiйö миянлы
отсавны.

В а с я. Огö кутö нюжмасьны. Вайö тадзи вöчамö.
(*Шöпкöдчöны.*)

Ёлка дорын.

К ö и н. Ой, чера локтö! Пышгъям!

Р у ч. Энлы. Тайö детинкасö ме тöда. Дзик на йöюк. Ме видла мырддыны сылысь черсö. Кор горöда «Кут!» — уськöдчы сы вылö да кут кисö, а ме...

К ö и н. А, гөгөрвоана... А тэ лэчюд чернас... Гы-ы-ы!

Матыстчöны ёлка дорö Вася да кöчьяс. Налы воча петö руч.

Т э р ы б к о к. Со сийö, со, Наян ручуд! (*Дзевсьö Вася сайö.*)

Р у ч. О, кодi мян пармаö воöма! Да тайö Вася! Ме öд тэнö тöдi, тэ Льöмты сиктысь. Сэтшöм мича чипанъясöс тi таво быдтiнныд! А сэтшöм чöскыдöсь...

В а с я. Сидзкö, тэ мянлысь чипанъяссö новлiн?

Р у ч. Эг жö ме, мый тэ, Вася. (*Кöинысь гусьöн.*) Меным Пиньсö йирысь кöин ошйысьлис.

В а с я. Сидзкö, тэ кöчьяссö ёлка дорсьыс вöтлiн?

Р у ч. Ме? Да мый тэ, Вася. Ме нин тайö ёлка дорад важöн эг волы. Талун тай мыйкö слöйми-а. А сидзсö öд ми вöрад ставöн ладаа олам, некор зыкö ог воливлö.

Ёлка сайысь петö кöин.

В а с я (*кöинлы*). Тэ кöчьяссö повзьöдлiн?

К ö и н. Ме нин тан вежон эг вöвлы.

К ö ч ь я с. Найö вöлины, найö. Миянöс кувтöдз повзьöдисны.

В а с я. Нöшта кö лысьтаннуд локны татчö, пасьнытö косявля.

Р у ч. Эн скöрав ми вылö, Вася. Ми öд бур йöзкöд век бурöсь. (*Индö чер вылö.*) Вайлы ме видзöдла тайö чачасö. (*Кутчысьö черас, горöдö: «Кут!»*).

Кöин кутö Васяöс. Руч нетшыштö черсö.

К ö ч ь я с (*горзöны*). Ой-ой-ой! (*Кынмöны места вылас повзьöмысла.*)

Р у ч. Но öнi и чöсмасьыштам! (*Малалö пельяссö кöчильяслысь.*) Аттö, кутшöм госаёсь да чöскыдöсь.

Котөрөн локтö Зарни сюра йöра.

Й ö р а. Кодi нин бара менсьым кöчиль ёртъясöс кездовтö? Ме кывли налысь горзöмсö. Люкала, пежъясöс...

К ö и н (*лэдзö Васяёс. Кватитö черсö руч кыысь*). Шедінныд?!

В а с я (*перйö зепсьыс пöнарик, öзтö да бинас сатшö кöинлы синмас*). Сувт!

К ö и н (*лөк гөлөсөн*). О-о! (*Черыс усьö кисьыс, ачыс мышкыртчö да кутчысьö синзясас.*)

В а с я (*босьтö черсö*). Нолтö, ручöй...

Р у ч. Чöвлы, Вася. Выль во водзын ог жö кутöй тышкасьны. (*Кöчьяслы*). Аттö, миян мусаникъяс да полысьяс. Ми öд пöрысь кöинкөд сöмын дурыштiм-шмонитыштiм. Зарни сюра йöра, вай жö öтвылысь пасьям Выль восö.

Й ö р а. Мунöй асланыд туйöд, мунöй.

К ö и н. Позьö?

В а с я (*заллань*). Челядь, лэдзам найöс? Котөртöй! Сöмын мöдысь энö паныдасьöй.

К ö и н. Бара на мынiм. (*Пышйö.*)

Р у ч (*гусьөн кöчильяслы*). Вочаасьланныд на тi менам гыжъяскöд, окасьланныд на тi менам пиньяскöд.

Й ö р а. Люкала, он кö мун.

Р у ч. Ой, оз ков, оз ков. (*Пышйö.*)

В а с я (*кöчьяслы да йöралы*). Но, гажöдчöй, ёртъяс, асланныд ёлка дорын. А меным кад гортö мунны.

Т э р ы б к о к. А тэ öд ёлкала волiн.

В а с я. А ёлкатö ме ог нин керав. Мед быдмас ыджыдсьыс-ыджыд.

Козладорсянь Вася кок улö усьö куим лыс лап.

В а с я. Аттьö, ёлка. (*Босьтö лыс лапъяссö.*)

Т э р ы б к о к. Вася, а вай миянкöд öтлаын чолöмалам
ВЫЛЬ вотö.

В а с я. Öтлаын кө и öтлаын.

Й ö р а. А бөрнас ме тэнö гөнитöда гортад.

Локтöны мукöд көчьяс. Ставöн кутчысьöны кинаныс, сьылöны:

Гажа Выхь во воис

Тöвся медбур кад.

Сийö ставлы вайис

Ёртасьöм да лад.

Ветлам кытшön-кытшön,

Шöрас мича коз.

Ёртасьöмыс миян

Оз мед помась, оз.

П о м.

ЮРИНДАЛЫСЬ

Висьтъяс

Лым морт	3
Варышпи	6
Медся ыджыд	15
Мезд-бедь	18
Мамлы козин	23
Мартеница	27
Выль ручка	31
Нывка Лиза да кӧза Лӧза	33
Вӧрса коз дорын (пъеса)	39

Для детей младшего школьного возраста
Литературно-художественное издание

Елена Васильевна Козлова (Ветошкина)
СНЕЖНЫЙ ЧЕЛОВЕК

Рассказы, пьеса
На коми языке

Художник О. И. Павлюк

Редактор *А. В. Тентюков*
Художественный редактор *Г. Н. Шарипков*
Технический редактор *З. А. Поздеева*
Корректор *Н. Ф. Габова*
Компьютерная верстка — *В. В. Осипов*

ЛР №010039

Сдано в набор 5.07.96. Подписано к печати 9.08.96. Формат 70x90/16.
Бумага офсетная. Гарнитура «Школьная». Печать офсетная. Усл. печ. л.
3,51. Усл. кр.-отг. 14,63. Уч.-изд. л. 1,8. Тираж 1000. Заказ № 677.
Коми книжное издательство. 167610, г. Сыктывкар, ул. К. Маркса, 229.

Отпечатано в Кировской областной типографии.
610000, г. Киров, Динамовский пр., 4.

2500

